

SKATEPLATE® Sidewinder fits the following Saw Models:
SKATEPLATE® Sidewinder se ajusta a los siguientes modelos de sierra:
SKATEPLATE® Sidewinder (à entraînement direct) s'adapte aux modèles de scie suivants:

SAW BRAND MARCA DE SIERRA MARQUE DE LA SCIE	SAW MODEL MODELO DE SIERRA MODÈLE DE LA SCIE
BOSCH	CS10, GKS190, PKS55A*, PKS55-2A*
BOSTICH	BTE300K
BLACK & DECKER	*CS1250L
CRAFTSMAN	10870, 27311, CMES510
DEWALT	DWE550*, DWE560-EXB, DWE560-K, DWE560-GB, DWE560-LX, DWE575, DWE575K, DWE575SB, DWE576K, DWE576K-LX, DCS570B Cordless*, DCS575 Cordless*, DCS575B, Cordless* DCS577B Cordless, DCS577XI Cordless.
DEXTER POWER	NC1300CS*
EVOLUTION	R185CCS*; R185CCSL240*
HITACHI	C7SB2, C7SB3, C7SB3M*, C7UR, C7BUR*; C7BMR, C7ST
KOBALT	K15CS-06AC
MAKITA	5007F, 5007FA, 5007MG/MGA, 5007NK, 5008MGA, 5740NB, XSR01Z Cordless*, XSH01Z Cordless*, XSH07ZU Cordless, XSH06Z Cordless, HS6601*
MILWAUKEE	6390-20, 6390-21, 6394-21, 2631-20 Cordless*
PORTER CABLE	PC13CSL*, PC13CSLK*, PC15TCS, PC15TCSMK, PCTSM, PCE300, PCE310
RIDGID	R32021, R32022, R32051, R8652 Cordless*, R8653B Cordless*
RYOBI	CSB135L*, CSB144LZK*
SKIL	5080-01*; 5180-01*; 5280-01, 5380-01*; 5480-00*; 5480-01; 5580-00*, 5582-00*; 5585-01*; 5587-01, 5680-01, 5680-02, HD5687, SPT67FMD-01, SPT67FMD-22, SPT67WE-01, SPT67WL01, SPT67WM-22, SPT67WMB-01, SPT67WMB-22
STANLEY FATMAX	FME300K-QS, FME301

***REQUIRES PROVIDED SPACER, *REQUIERE EL USO DEL SEPARADOR SUMINISTRADO CON EL PRODUCTO, *UTILISER L'ENTRETOISE FOURNIE**
 VISIT WWW.SKATEPLATE.COM FOR THE LATEST SAW FITMENT GUIDELINES
 VISITE WWW.SKATEPLATE.COM PARA CONOCER LAS ÚLTIMAS ESPECIFICACIONES DE MONTAJE DE LA SIERRA
 ALLEZ SUR WWW.SKATEPLATE.COM POUR EN APPRENDRE PLUS SUR LES DERNIÈRES DIRECTIVES CONCERNANT LE MONTAGE SUR LA SCIE

ADVERTENCIA

Lea y asegúrese de comprender todas las instrucciones. La negligencia en la observancia de las instrucciones que se enumeran a continuación puede provocar una descarga eléctrica o lesiones físicas graves.

CONSERVE LAS INSTRUCCIONES

SIGA LAS INSTRUCCIONES DE USO DE LA SIERRA

Asegúrese de seguir todas las instrucciones de seguridad relativas al uso de la sierra. Utilice protección visual y use todo el equipo de protección recomendado. Desenchufe la sierra antes de instalar o ajustar el SKATEPLATE. Desenchufe de la fuente de alimentación antes de instalar o realizar ajustes en el SKATEPLATE. Estas medidas de seguridad preventivas reducen el riesgo de accionar la sierra accidentalmente. Retire todas las llaves de ajuste antes de arrancar la sierra.

ASEGURE EL LUGAR DE TRABAJO

Utilice ajustes u otras formas prácticas para fijar y apoyar la pieza de trabajo en una plataforma estable. Sostener la pieza de trabajo con la mano o contra el cuerpo resulta inestable y puede producir la pérdida de control. NUNCA sostenga la pieza que está cortando en las manos o con las piernas. Es importante apoyar la pieza de trabajo adecuadamente para minimizar la exposición del cuerpo, el atascamiento de la hoja o la pérdida de control. No fuerce la sierra.

USO Y CUIDADOS DEL SKATEPLATE

Verifique la falta de alineación o unión de las piezas móviles, rotura de piezas y cualquier otra condición que pueda afectar el funcionamiento del SKATEPLATE. Si encuentra algún daño, reemplace la pieza o repárela antes de usar. Algunos agentes limpiadores, tal como la nafta, el tetracloruro de carbono, el amoníaco, etc. pueden dañar las piezas de plástico. No sujete ni ajuste el protector inferior en posición abierta. Las sierras circulares no están diseñadas ni tienen como finalidad ser utilizadas como sierras de mesa.

RETROCESOS

Con el uso de SKATEPLATE pueden producirse RETROCESOS. NO coloque la mano detrás de la hoja de corte de la sierra, ya que un RETROCESO podría hacer que la sierra se desplace hacia atrás sobre su mano. Posicione el cuerpo en cualquiera de los dos lados de la hoja de la sierra, pero no en línea con la hoja. Siga todas las instrucciones de la sierra para evitar un RETROCESO.

MONTAJE DE SKATEPLATE

PASO 1

Instale holgadamente el perno de fijación de 1 1/4” y la almohadilla antideslizante en el accesorio de latón en la parte delantera derecha del SKATEPLATE en la Posición 1.

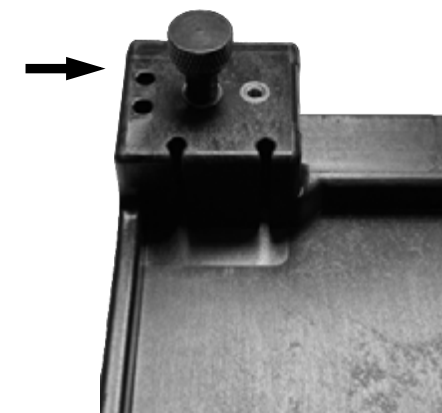


No apriete por completo el perno de fijación de forma que haya espacio para insertar su sierra en SKATEPLATE durante la instalación.

NOTE: No todas las placas base de sierra requieren el uso de la almohadilla antideslizante para asegurar firmemente su placa de base de sierra en el SKATEPLATE.

PASO 2

Instale holgadamente el perno de fijación de 5/8” en el accesorio de latón en la parte delantera izquierda del SKATEPLATE en la Posición 2. No apriete por completo el perno de fijación de forma que haya espacio para insertar el SKATEPLATE durante la instalación.



ACCESORIOS DE MONTAJE DEL SKATEPLATE®

- (2) Separadores
- (1) Almohadilla antideslizante
- (4) Pernos de fijación de 5/8"
- (1) Perno de fijación de 1 1/4"
- (3) Pasadores de fijación
- (1) Pasador de fijación universal

ACCESORIOS DE MONTAJE DEL SKATEGUIDE®

- (1) Perno de tope del mango
- (1) Tornillo Allen

GARANTÍA LIMITADA de los PRODUCTOS CircSaw Technologies LLC

CircSaw Technologies LLC (en lo sucesivo el "Vendedor") garantiza al comprador original, que todos los productos SKATEPLATE, SKATEGUIDE, SKATEGUIDE-ZILLA y SKATEPLATE H2O se encuentran libres de defectos en lo que respecta al material y la mano de obra por un periodo de 90 días a partir de la fecha de compra.

LA ÚNICA OBLIGACIÓN DEL VENDEDOR Y EL RECURSO EXCLUSIVO DEL COMPRADOR bajo esta Garantía Limitada y, en la medida en que lo permita la ley, cualquier garantía o condición implícita por ley, será la reparación o el reemplazo de las piezas, sin cargo, si estas presentan defectos en el material o en la mano de obra y siempre que no hayan sido mal utilizadas, manipuladas, alteradas o reparadas por personas que no sean el Vendedor o su Centro de Servicio de Fábrica. Para hacer un reclamo bajo esta Garantía Limitada, debe (a) comunicarse con CircSaw Technologies LLC en www.skateplate.com para obtener una Autorización de Devolución de la Garantía, y (b) devolver el producto completo, con el envío prepago, al Centro de Servicio de Fábrica especificado de CircSaw Technologies LLC.

EL VENDEDOR DECLINA TODA RESPONSABILIDAD ANTE CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA, INCLUIDAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE "COMERCIABILIDAD" Y "APTITUD" PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, DESPUÉS DEL TÉRMINO DE 90 DÍAS DE ESTA GARANTÍA. ALGUNOS ESTADOS EN LOS ESTADOS UNIDOS Y CIERTAS PROVINCIAS CANADIENSES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES O INDIRECTOS, POR LO QUE LA LIMITACIÓN O EXCLUSIÓN PRECEDENTE PUEDE NO AFECTARLE.

EN NINGÚN CASO, EL VENDEDOR SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS INCIDENTALES O INDIRECTOS (INCLUYENDO, A TÍTULO ENUNCIATIVO PERO NO LIMITATIVO, LA RESPONSABILIDAD POR LESIONES O PÉRDIDAS DE BENEFICIOS) QUE SE DESPRENDAN DE LA VENTA O USO DE ESTE PRODUCTO. ALGUNOS ESTADOS EN LOS ESTADOS UNIDOS Y CIERTAS PROVINCIAS CANADIENSES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES O INDIRECTOS, POR LO QUE LA LIMITACIÓN O EXCLUSIÓN PRECEDENTE PUEDE NO AFECTARLE.

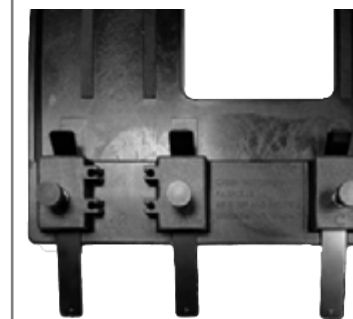
ESTA GARANTÍA LIMITADA LE OTORGA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS, SI BIEN TAMBIÉN PUEDE TENER OTROS DERECHOS, QUE DIFIEREN DE ESTADO A ESTADO EN LOS ESTADOS UNIDOS, DE PROVINCIA A PROVINCIA EN CANADÁ Y DE PAÍS A PAÍS.

ESTA GARANTÍA LIMITADA SE APLICA SOLAMENTE A LOS PRODUCTOS VENDIDOS EN LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA, CANADÁ Y EL COMMONWEALTH DE PUERTO RICO.

PASO 3

Inserte los (3) pasadores de fijación en las tres aberturas en la parte trasera del SKATEPLATE en la Posición 3. Deberá ejercer algo de presión inicialmente para insertarlos en posición.

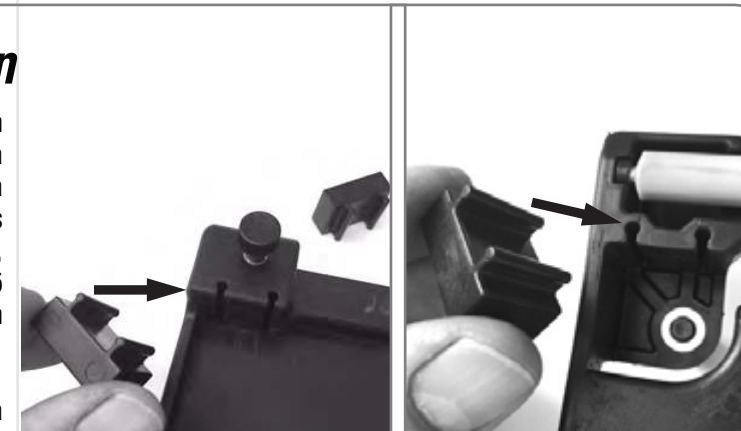
Inserte los (3) pernos de fijación de 5/8” restantes en los accesorios de latón arriba de los pasadores de fijación en la Posición 3.



PASO 4 – Espaciadores de Nylon

Algunos modelos de sierra tienen placas base de fábrica que son más cortas que otras y los pasadores de fijación traseros en la Posición 3 pueden no alcanzar por completo la parte trasera de la placa base de la sierra cuando estén completamente extendidos para asegurar firmemente la sierra en su lugar. En tales casos, inserte los espaciadores de nylon en la Posición 4 y la Posición 5 para asegurarse de que los pasadores de fijación sujeten firmemente la parte trasera de su sierra.

Revise la Tabla de compatibilidad de sierra en estas instrucciones para determinar si se requieren los (2) espaciadores de nylon para su modelo de sierra.



INSTALACIÓN

¡ADVERTENCIA! SIEMPRE DESCONECTE LA HERRAMIENTA ELÉCTRICA AL CAMBIAR EL MONTAJE!

PASO 1

Levante la sierra a la posición plenamente elevada de profundidad de corte y fíjela en su lugar.



PASO 2

Extienda los pasadores de fijación en la Posición 3 a su posición completamente abierta. Deslice su sierra en el SKATEPLATE, con el extremo delantero primero, y debajo del perno de fijación en la Posición 1.

Alinee la sierra completamente al frente y al lado derecho del SKATEPLATE para cortes alineados precisos. Apriete firmemente a mano el perno de fijación en la Posición 1.



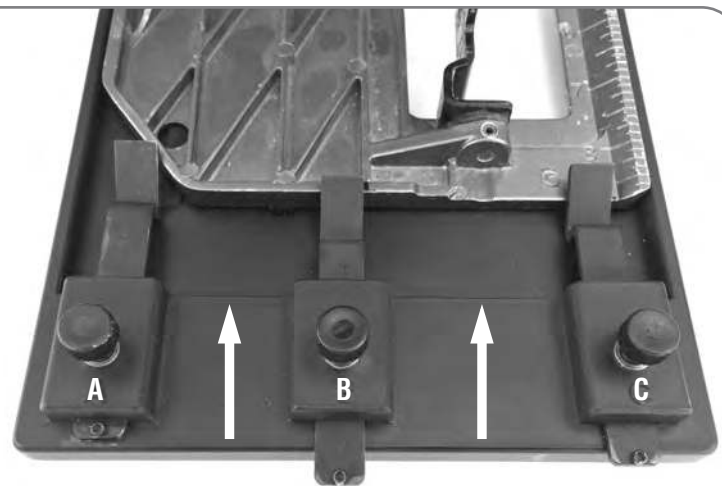
PASO 3

Empuje los 3 pasadores de fijación hacia adelante firmemente contra la parte trasera de la placa base de la sierra y apriete firmemente los 3 pernos de fijación.

NOTA: El pasador de fijación A puede no siempre entrar en contacto con ciertos modelos de placas de base. Retire el pasador de fijación A o deslícelo completamente hacia la placa base de la sierra y apriétela firmemente en su lugar.

Si los pasadores de fijación no llegan a la parte posterior de la placa base de la sierra, inserte los espaciadores de nylon mencionados anteriormente.

PASADOR DE FIJACIÓN UNIVERSAL: Este pasador es un accesorio opcional y sólo está diseñado para utilizarse en los pocos modelos de sierra que tienen un borde de placa de base de sierra alto que evita la inserción de los pasadores de fijación estándar en su lugar.



¡Su SKATEPLATE Sidewinder ya está listo para usar!

* La placa base de la sierra debe estar siempre alineada hacia adelante y hacia la derecha para obtener cortes correctamente alineados.

¡Verifique EN TODO MOMENTO la alineación antes de comenzar un corte!

¡NO AJUSTE EN EXCESO LOS PERNOS DE FIJACIÓN,

YA QUE EL HACERLO PUEDE CAUSAR QUE LOS COMPONENTES FALLEN!

PARA CUALQUIER CONSULTA ADICIONAL O PARA VER LOS VIDEOS INSTRUCTIVOS,
CONSULTE NUESTRO SITIO WEB

WWW.SKATEPLATE.COM

MONTAJE DE SKATEGUIDE

PASO 1

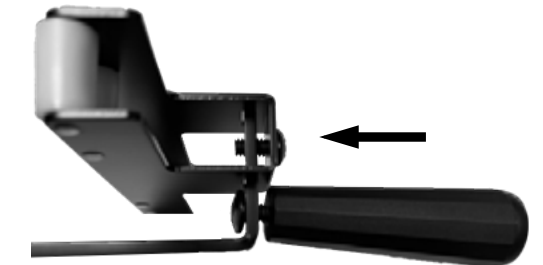
Inserte el extremo en ángulo de la regla en la ranura rectangular en el cabezal de rodillo y apriete firmemente el tornillo Allen como se indica en la Figura 1.



PASO 2

Inserte el perno de tope de la manija a través del extremo en ángulo de la regla y sujete la manija al perno de tope. Apriete firmemente la manija girándola con la mano hasta que esté apretada.

¡Su SKATEGUIDE ya está listo para usar!



USO DE SU SKATEGUIDE

Deslice el extremo de la regla del SKATEGUIDE en las ranuras rectangulares en el lado IZQUIERDO o DERECHO del frente de su SKATEPLATE en las Posiciones 1 y 2, como se indica. Para estabilidad y seguridad, asegúrese de que el SKATEGUIDE esté insertado completamente en ambas ranuras en las Posiciones 1 y 2.

Mida el ancho de su corte y apriete el perno de fijación en la Posición 2 para asegurar el SKATEGUIDE en su lugar. Verifique periódicamente el apriete del tornillo de fijación después de operación extensa de la sierra para garantizar que el ancho medido no se haya modificado.

Para cortes más anchos, el SKATEGUIDE se puede insertar en el SKATEPLATE comenzando desde la ranura opuesta al lado de la cuchilla de la sierra. Vea la imagen.



CORTES INVERTIDOS DE SKATEGUIDE

SKATEGUIDE puede utilizarse como una guía inversa montando el cuerpo del rodillo en la dirección opuesta, tal como se muestra.

Invierta el cabezal del rodillo e instale el tornillo Allen. No instale el mango. Guarde el perno de tope y el mango en un lugar seguro.

